

# IMPORTANT INFORMATION ABOUT YOUR DRINKING WATER

**Este informe contiene información muy importante sobre su agua potable.  
Tradúzcalo o hable con alguien que lo entienda bien.**

---

## **City of Huron's Water Supply Has Levels of Total Trihalomethanes Above Drinking Water Standards**

---

Our water system recently failed a drinking water standard. Although this is not an emergency, as our customers, you have a right to know what happened, what you should do, and what we are doing to correct this situation.

We routinely monitor for the presence of drinking water contaminants. Compliance with the total trihalomethanes (TTHM) maximum contaminant level (MCL) is based on the average concentration of four consecutive quarterly samples (or the running annual average). The standard for TTHMs is 0.080 milligrams per liter (mg/L). Testing results we received in the 3<sup>rd</sup> quarter of 2021 show that our system exceeds the TTHM MCL. The average level of TTHMs over the last year was 0.158 mg/L.

### **What should I do?**

- **You do not need to use an alternative (e.g., bottled) water supply.**
- This is not an immediate risk. If it had been, you would have been notified immediately. However, some people who use water containing trihalomethanes in excess of the MCL over many years may experience liver, kidney, or central nervous system problems, and may have an increased risk of getting cancer.
- If you have other health issues concerning the consumption of this water, you may wish to consult your doctor.

### **What happened? What is being done?**

TTHMs are a group of chemicals known as disinfection byproducts. They form when chlorine used for disinfection reacts with naturally occurring organic material that is found in surface and ground waters. They are colorless, and will evaporate out of the water into the air.

**Plan of Action** - The City has approved the funding for the necessary engineering study and upgrading of the water treatment plant for the disinfections treatment process, which will remove DBP precursors which contribute to TTHM.

For more information, please contact [Dennis Longhofer](#) at [775 781-6758](tel:775781-6758) or at the following mailing address: [PO Box 339 Huron, CA 93234](#).

Please share this information with all the other people who drink this water, especially those who may not have received this notice directly (for example, people in apartments, nursing homes, schools, and businesses). You can do this by posting this notice in a public place or distributing copies by hand or mail.

### **Secondary Notification Requirements**

Upon receipt of notification from a person operating a public water system, the following notification must be given within 10 days [Health and Safety Code Section 116450(g)]:

- **SCHOOLS:** Must notify school employees, students, and parents (if the students are minors).
- **RESIDENTIAL RENTAL PROPERTY OWNERS OR MANAGERS** (including nursing homes and care facilities): Must notify tenants.
- **BUSINESS PROPERTY OWNERS, MANAGERS, OR OPERATORS:** Must notify employees of businesses located on the property.

This notice is being sent to you by the City of Huron.

Date distributed: 10/4/2021

## INFORMACION IMPORTANTE ACERCA DE SU AGUA POTABLE

### El Suministro de Agua de la Ciudad de Huron Tiene El Nivel Total de Trihalometanos Arriba de los Estándares del Agua Potable

Nuestro sistema del agua recientemente falló en mantener un estándar de agua. Aunque esta situación no fue una emergencia, como nuestros clientes, usted tiene el derecho de saber lo que debe hacer, lo que sucedió y lo que hicimos para corregir esta situación.

Nosotros rutinariamente monitoreamos la presencia de contaminantes en el agua potable. Para cumplir con el total de trihalometanos (TTHM) el nivel máximo de contaminante es basado en la concentración media de pruebas de cuatro trimestres consecutivos (o el funcionamiento promedio anual). El estándar de TTHMs es de 0.080 miligramos por litro (mg/L). Los resultados recibidos en el tercer trimestre del 2021 enseñan que nuestro sistema excede el TTHM MCL. El nivel promedio de TTHMs durante el último año fue 0.158 mg/L.

#### ¿Qué debo hacer?

- **No es necesario usar una alternativa (por ejemplo, agua embotellada) para su suministro de agua.**
- Esto no es un riesgo inmediato. Si hubiera sido, habría sido notificado de inmediato. Sin embargo personas que usan agua contaminada con trihalometanos en exceso del MCL durante varios años pueden experimentar problemas con el hígado, riñón, o del sistema nervioso central, y puede aumentar el riesgo de contraer cáncer.
- Si usted tiene otros problemas de salud con respecto al consumo de esta agua, usted puede consultar con su médico.

#### Que ha pasado? Que se hizo?

TTHMs es un grupo de químicos conocidos como subproductos de la desinfección. Se forman cuando el cloro es usado como desinfectante y reacciona con materiales orgánicos de origen natural que se encuentran en la superficie y aguas subterráneas. Son de color inexpressivo, y se evaporan del agua al aire.

**Plan de Accion-**La ciudad ha aprobado los fondos necesarios para el estudio de ingeniería y mejora de la planta de tratamiento de agua para el proceso de tratamiento desinfectante, lo cual remueve precursores de DBP que contribuyen a TTHM.

Para más información, por favor contacte a Dennis Longhofer al 775 781-6758 o a la siguiente dirección P.O. Box 339, Huron CA 93234, Atención: Dennis Longhofer.

Por favor comparta esta información con otros que toman de esta agua, especialmente a esos que no reciben esta notificación directamente (por ejemplo, personas que viven en apartamentos, hogares de ancianos, escuelas, y negocios). Puede hacer esto colocando este aviso en lugares públicos, o remitiéndolo por correo, o entregándolo manualmente.

#### Requisitos secundarios de la Notificación

Al recibir esta notificación por parte de una persona que opera un sistema público de agua, este aviso debe ser dado dentro de 10 días [Sección 116450(g) de las reglas de Salud]:

- **ESCUELAS:** Debe notificar a empleados de la escuela, estudiantes, y padres (si los estudiantes son menores).
- **DUEÑOS O ADMINISTRADORES DE PROPIEDADES RESIDENCIALES DE RENTA** (inclusive clínicas o hogares de ancianos): Debe notificar a los inquilinos, renteros o residentes.
- **DUEÑOS DE PROPIEDADES DE NEGOCIO, DIRECTORES, O GERENTES:** Deben notificar a empleados de negocios localizados en la propiedad.

Este aviso ha sido enviado a usted por la Ciudad de Huron

Fecha: Octubre 4, 2021